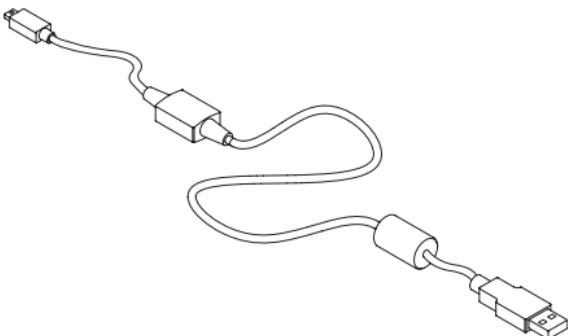


Guide d'utilisation des câbles de programmation HKLN4280A LP



WARNING

Veuillez remarquez que ce mini-connecteur du câble de programmation LP ne devrait pas être utilisé pour des dispositifs de liaison autres que ceux indiqués dans le Tableau 1. L'utilisation d'accessoires non recommandés par Motorola peut provoquer des risques d'incendie, de décharge électrique, ou de blessure. Pour réduire les risque de dommage encourus par le Câble de Programmation LP, en le débranchant tirez à partir de la prise plutôt qu'à partir du cordon. La température ambiante maximale autour du bloc d'alimentation de l'équipement ne doit pas excéder 40°C (104°F). Assurez-vous que le cordon soit placé dans un endroit où il ne puisse entraîner la chute, être piétiné, mouillé, ou soumis à quelque dommage que ce soit.

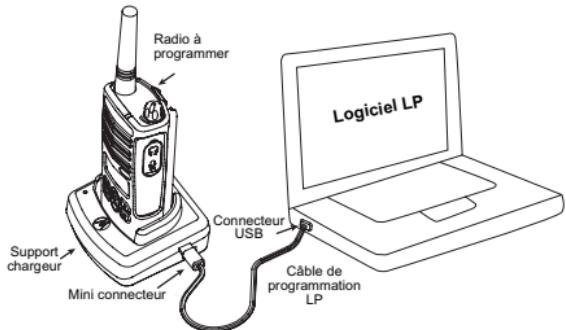
A propos du Câble de Programmation LP

Les radios des séries XTNi™ et XTNID™ ont la capacité d'être programmées en utilisant le Logiciel de Programmation (LP). Le LP permet à l'utilisateur de programmer des fonctions telles que les fréquences, les codes PL/DPL, la bande passante, le Temporisateur, la Sélection de la Puissance, la Sélection du type de Batterie, la Liste de Balayage, les Tonalités d'appel, le Brouillage, etc. Votre Câble de Programmation LP vous aidera à lire et modifiera ce type de fonctions dans vos radios.

Cette offre inclut les articles suivants :

- CD du LP
- Feuille de Programmation LP
- DEEE
- Notice d'utilisation

Notice d'utilisation



Comment lire et modifier les fonctions de votre radio

1. Eteignez la radio et placez-la sur le support chargeur. Veillez à ce que le chargeur soit configuré pour équiper la batterie de votre radio. Pour de plus amples informations, veuillez consulter « Batteries et Chargeurs » dans le Guide de l'Utilisateur de la radio.

2. Dans votre ordinateur, assurez-vous d'avoir installé le dernier LP (Logiciel de Programmation).
3. Branchez le mini connecteur du câble LP dans le support chargeur. Branchez l'autre extrémité du câble au port USB de votre ordinateur.
4. Ouvrez votre logiciel LP et allumez votre radio.
5. Cliquez sur l'icône « lecture » située dans la partie supérieure de la barre du menu (**Note** : L'icône de « lecture » est estompée jusqu'à ce que l'ordinateur détecte le Câble de Programmation LP).
6. Quand le LP detectera la radio, vous entendrez des signaux sonores distinctifs et une nouvelle fenêtre s'ouvrira en affichant les informations du profil de la radio.

Note : Vous pourrez maintenant lire et modifier toutes les fonctions de votre radio avec les options disponibles dans le menu situé à gauche de la fenêtre de votre profil. Pour de plus amples informations sur la façon de lire, écrire ou modifier les fonctions de votre radio, veuillez consulter ➔ **Contenu et l'Index du Menu de l'Aide LP.**

Des informations détaillées sur la façon de cloner les radios sont disponibles dans

- ➔ **Contenu du Menu de l'Aide du LP**
- ➔ **Cloner les radios.**

LES COMPOSANTS AGREES PAR MOTOROLA

Le Câble de Programmation LP est conçu pour être connecté entre le port USB de votre ordinateur et n'importe lequel des supports chargeurs suivants :

Tableau 1 : Supports chargeurs agréés par Motorola

Code d'article	Description
RLN6304	SUPPORT CHARGEUR RAPIDE

DEPANNAGE

Problème	Solution
Le LP ne détecte pas la radio et n'émet pas vers la radio	Assurez-vous que votre radio ait un bon contact avec les contacts du chargeur. Vérifiez à nouveau que la pièce amovible de votre chargeur soit configurée pour s'adapter au type de batterie de votre radio (veuillez consulter la section dans le guide de l'utilisateur de la radio sur les « Batteries et Chargeurs » pour de plus amples informations). Veillez à ce que le câble LP soit bien connecté au port USB de l'ordinateur.

Problème	Solution
Le LP indique « Erreur : communication d'un erreur » lorsqu'il essaie de lire ou d'écrire à la radio	Veillez à ce que la radio soit allumée. Vérifiez à nouveau que les modèles de la radio correspondent à la version du LP et la zone, ils doivent être compatibles afin que les deux composants puissent lire et écrire. Pour vérifier votre version LP, cliquez sur l'icône « à propos » située dans la partie supérieure de la barre d'outil.
Lorsque vous essayez de cloner une radio, le LP indique une erreur ou le clonage échoue	Consultez « Clonage des radios » dans le fichier d'aide du LP pour obtenir de plus amples informations sur les règles de clonage.

Problème	Solution
Le LP indique « votre radio ne correspond pas à votre région »	Vérifiez à nouveau que les modèles de la radio correspondent à la version du LP et la zone, ils doivent être compatibles afin que les deux composants puissent lire et écrire. Pour vérifier votre version LP, cliquez sur l'icône « à propos » située dans la partie supérieure de la barre d'outil. Consultez la section « Règles de clonage » selon la case ci-dessus.

Pour toutes autres questions, veuillez consulter le Menu « Aide » dans le logiciel LP.

Le câble de programmation LP n'est pas réparable. Il couvert par la garantie limitée d'une année de Motorola.

Commandez un remplacement pour le Câble de Programmation LP si nécessaire.



IXEN4007AR-A



© 2007 par Motorola, Inc.

● et Motorola est une marque de commerce enregistrée de Motorola Inc.
Tous droits réservés.